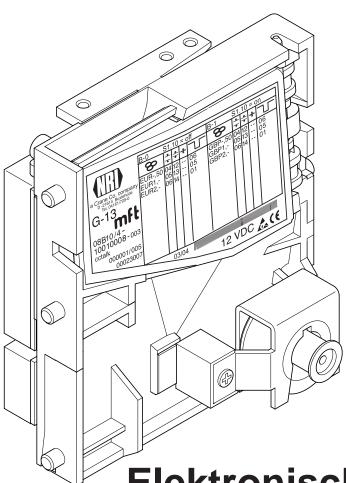
Technische Dokumentation





Elektronischer Münzprüfer G-13.mft ccTalk (ab Version /4)

Bedienungsanleitung

05.07 Hns/ds Ausgabe 1.3 BA.G13MFTCCT-D





Inhaltsverzeichnis

ı	Aligemeines	-
	Allgemeines zu dieser Anleitung	7
	Textkonventionen	7
	Zusätzliche nützliche technische Dokumentationen	8
	Allgemeines zum Münzprüfer G-13.mft mit	0
	ccTalk-Schnittstelle	8
	Ausführungen und Betriebsarten Casino-Anwendungen	9
2	Sicherheitshinweise	10
	Bestimmungsgemäße Verwendung	10
	Geräte und Personen schützen	11
3	Aufbau	12
	Münzweg vom Münzeinwurftrichter bis Münzaustritt	
	(Kasse/Sortierung) bzw. Rückgabe	14
	Schalterblöcke	15
	Rückgabehebel und Rückgabetaste	15
	Typenschild	16
4	Funktion	17
	Münzannahme und Münzkanäle	17
	Einfach- oder Doppelblockverwaltung	18
	Kassierkontrolle	18
	Ausnahme: Casino-Mode	19
	Steuerung für externe Sortierung	19
	Sortierprinzip	19
	Sortierung mit NRI-Sortiervorrichtung	20
	Münzsperrung	21
	Sperren aller/einzelner Münzsorten über Automatensteuerung	21
	Sperren einzelner Münzsorten/Münzgruppen	۱ ک
	am Münzprüfer	21
	Teach-Mode	21

G-13.mft ccTalk **I**NHALTSVERZEICHNIS

5	Inpetriephanme	22
	Münzprüfer im Automaten installieren	22
	Sortiervorrichtung montieren	23
6	Bedienung	25
	Speicherblock auswählen (nur für Doppelblockverwaltung)	25
	Münzen sperren/engen Münzkanal aktivieren bei Doppelblockverwaltung (B-0 und B-1) bei Einfachblockverwaltung	26 26 28
	Münzkanäle im Teach-Mode anlernen über Schalterblock am Münzprüfer über ccTalk-Befehle/Service-Menü des Automa	31 31 aten 34
	Casino-Mode auswählen	34
7	Wartung und Service	35
	Münzprüfer reinigen	35
	Was tun, wenn?	36
8	WinEMP-Programmierstation für die Werks WinEMP kompakt für die Konfiguration	statt/
	vor Ort	37
	Funktion	37
	Zusammensetzung	37
	Welche Funktionen können eingestellt werden?	38



9	Technische Daten	39
	Gerätedaten	39
	CE-Kennzeichnung	40
	Schnittstellen	
	(Steckerbelegung und Status-/Fehlermeldungen)	41
	Steckerbelegung G-13.mft – Automat	41
	Steckerbelegung G-13.mft – externe	
	Sortiervorrichtung	41
	Befehle, Status- und Fehlermeldungen	42
	Implementierte ccTalk-Befehle	42
	Buffered Error Code Table	44
	Build Code Table (Write Protection)	44
	Standardeinstellungen (nach Reset)	44
	Teach-Mode	45
	Zubehör	46
	Frontplatten	46
	Sortiervorrichtung	46
	Prüf-Tools	46
	WinEMP-PC-Programmierstation/WinEMP kompakt	46
Stic	hwortverzeichnis	47
	ssar	50

G-13.mft ccTalk **ALLGEMEINES**

Allgemeines 1

Dieses Kapitel soll Ihnen einen ersten Überblick über die Vorteile und Optionen des Münzprüfers G-13.mft mit serieller ccTalk-Schnittstelle verschaffen. Zuvor hilft Ihnen aber der erste Abschnitt, sich einfach in dieser Anleitung zurecht zu finden.

Allgemeines zu dieser Anleitung

Diese Bedienungsanleitung beschreibt den Aufbau und die Funktionsweise des elektronischen Münzprüfers G-13.mft mit ccTalk-Schnittstelle. Kapitel 5 und 6 erläutern die nötigen Schritte zur Inbetriebnahme und Bedienung des Münzprüfers. Wie Sie den Münzprüfer reingigen und die Ursache einer Störung beheben, erklärt Kap. 7.

Kap. 9 "Technische Daten" sowie das angehängte Stichwortverzeichnis und Glossar verkürzt die Suche nach konkreten Erläuterungen.

Textkonventionen

Um Ihnen die Orientierung innerhalb dieser Anleitung und die Bedienung des Geräts zu erleichtern, wurden folgende Auszeichnungen im Text vorgenommen:



Sicherheitshinweise, die Sie beachten müssen, um Bediener und Geräte zu schützen.



besondere Hinweise, die Ihnen den Umgang mit dem Münzprüfer erleichtern sollen.



Handlungsaufforderungen sind in einer anderen Schriftart numme-



als Einstieg in ein Kapitel finden Sie einen kleinen "Wegweiser", der den Inhalt des Kapitels zusammenfasst.



Gerätefunktionen, die werkseitig kundenspezifisch eingestellt bzw. vorbereitet sind und mit Hilfe der NRI-PC-Programmierstation WinEMP eingestellt bzw. verändert werden können (s. Kap. 8 "WinEMP-Programmierstation für die Werkstatt/WinEMP kompakt für die Konfiguration vor Ort" und Produktzubehörseiten im Internet (www.nri.de)).

G-13.mft ccTalk **ALLGEMEINES**

Zusätzliche nützliche technische Dokumentationen

Abgesehen von der Ihnen vorliegenden Bedienungsanleitung gibt es zum G-13.mft mit ccTalk-Schnittstelle folgende Dokumentationen:

- Elektronischer Münzprüfer G-13.mft Einbaumaße
- WinEMP Das Konfigurations- und Diagnoseprogramm für NRI Münzprüfer, Bedienungsanleitung für den G-13.mft
- WinSPT Die Test-Software für Zahlungssysteme mit serieller Schnittstelle, Bedienungsanleitung für die PC-Prüfstation



Sollten Ihnen diese Dokumentationen noch nicht zur Verfügung stehen, können diese jederzeit von der NRI-Homepage (www.nri.de) im komprimierten PDF-Format heruntergeladen werden.

Allgemeines zum Münzprüfer G-13.mft mit ccTalk-Schnittstelle

Der elektronische Münzprüfer G-13.mft (Multi-Frequenz-Technologie) im standardisierten 3 1/2" Format basiert auf den bewährten Eigenschaften des G-13.6000. Aufgrund seines modularen Designs und der kompakten Bauart findet der G-13.mft Anwendung in Unterhaltungs-, Waren- und Dienstleistungsautomaten.

Neu am G-13.mft ist die Multi-Frequenz-Technologie. Sie erlaubt eine größere Flexibilität in der Messsensorik, die Mehrfachabtastung eingeworfener Münzen für eine optimale Materialerkennung und die Auswertung von 24 Messparametern für eine sichere Echtgeldannahme bzw. Falschgeldausscheidung. Dank der Flash-Technologie des Münzprüfers können Software-Downloads für Anpassungen der Messtechnik, der Münzdaten und Steuerungssoftware schnell und einfach durchgeführt werden. Der G-13.mft hat 32 Münzkanäle, die ab Geräteversion /4 und höher entweder in einem einzigen Speicherblock oder aber, geteilt in 2 x 16 Münzkanäle, in zwei Speicherblöcken mit verschiedenen Münzkonfigurationen verwaltet werden können.

Um auf neu auftretendes Falschgeld möglichst schnell reagieren zu können und Ihnen individuelle Einstellungen zu ermöglichen, kann der Münzprüfer an eine PC-Programmierstation angeschlossen werden, die sich aus der Konfigurations- und Diagnosesoftware "WinEMP" (iinklusive Kartenleser und Lizenz-Chipkarte), und einem NRI-Prüfgerät zur Spannungsversorgung des G-13.mft zusammensetzt.



Damit die Auflagen des italienischen Spielautomatengesetzes "legge 289 – comma 6"eingehalten werden, darf die ccTalk-ACMI-Ausführung des G-13.mft nicht konfiguriert werden. Möchten Sie die Werkseinstellungen ändern, kontaktieren Sie bitte die Firma NRI

G-13.mft ccTalk **ALLGEMEINES**

> Token oder Münzen, die werkseitig nicht berücksichtigt sind, können auch ohne Konfigurations-Software durch Einwerfen der Münzen im Teach-Mode direkt am Münzprüfer konfiguriert werden.

Ausführungen und Betriebsarten

Der G-13.mft mit ccTalk-Schnittstelle ist als Standard- und als ccTalk-ACMI-Ausführung erhältlich. Letztere erfüllt sämtliche Anforderungen des italienischen Spielautomatengesetzes "legge 289 - comma 6", das im Juli '03 verabschiedet wurde.



Damit die Auflagen des italienischen Spielautomatengesetzes eingehalten werden, ist eine nachträgliche Konfiguration der ccTalk-ACMI-Ausführung des G-13.mft nicht möglich. Möchten Sie die Werkseinstellungen ändern, kontaktieren Sie bitte die Firma NRI.

Beide Ausführungen sind mit Top- oder Fronteinwurf erhältlich. Dem G-13.mft mit Fronteinwurf ist auf der linken Geräteseite in der Regel entweder die Frontplatte MIDI oder die Frontplatte MINI aufgesteckt (s. Kap. 3 "Aufbau"). Das Gerät ist aber auch als Fronteinwurf-Ausführung ohne Frontplatte erhältlich.

Casino-Anwendungen

Der G-13.mft ccTalk kann in einem so genannten Casino-Mode betrieben werden, wenn er in Spielautomaten eingesetzt werden und Münzen besonders schnell annehmen soll (bis zu 6 Münzen/Sek.).

G-13.mft ccTalk SICHERHEITSHINWEISE

Sicherheitshinweise 2

Lesen Sie sich diese Anleitung und vor allem die Sicherheitshinweise mindestens einmal aufmerksam durch, so dass Sie die inhaltlichen Zusammenhänge sowie die Funktionsweise des Münzprüfers verstanden haben, bevor Sie das Gerät das erste Mal in Betrieb nehmen.

Bestimmungsgemäße Verwendung

Die Münzprüfer der Serie G-13.mft mit ccTalk-Schnittstelle sind für den Einsatz in Unterhaltungs-, Waren- und Dienstleistungsautomaten mit einer ccTalk-Schnittstelle bestimmt und sollen in den Automaten eingeworfene Münzen auf bestimmte Münzeigenschaften überprüfen.

Die Münzprüfer sind nach dem Stand der Technik und den anerkannten sicherheitstechnischen Regeln gebaut. Dennoch können von ihnen Gefahren ausgehen. Beachten Sie deshalb die folgenden Sicherheitshinweise.



Geräte und Personen schützen

Der Münzprüfer darf nur von einem Elektrofachmann angeschlossen werden.

Nehmen Sie den Münzprüfer ausschließlich laut bestimmungsgemäßer Verwendung in Betrieb. Für Schäden, die aus nichtbestimmungsgemäßer Verwendung des Geräts resultieren, haftet der Hersteller in keinem Fall.



Die Münzprüferplatine ist mit Bauelementen bestückt, die durch elektrostatische Entladung zerstört werden können. Bitte beachten Sie dazu die Handhabungsvorschriften für elektrostatisch gefährdete Bauelemente.

Ziehen Sie den Automatenstecker, bevor Sie den Münzprüfer installieren, reinigen oder ausbauen.

Legen Sie die für den Münzprüfer richtige Spannung an (siehe Typenschild).

Achten Sie auf den fachgerechten Potentialausgleich im Automaten.

Ziehen Sie das Anschlusskabel des Münzprüfers nie unter Spannung vom Automaten ab.

Halten Sie Rücksprache mit NRI, wenn Sie An- und Umbauten am Gerät vornehmen wollen, die über die hier beschriebenen Veränderungen hinausgehen.

Halten Sie Wasser und andere Flüssigkeiten vom Münzprüfer

Entsorgen Sie das Gerät fachgerecht, sollte es einmal ausgedient haben.

Wir behalten uns technische Änderungen am Gerät vor, die in dieser Anleitung nicht erfasst sind!

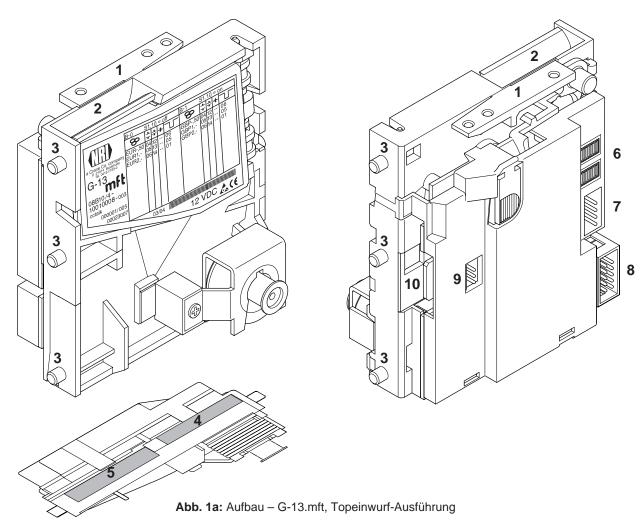
AUFBAU G-13.mft ccTalk

3 **Aufbau**



In diesem Kapitel erfahren Sie,

- aus welchen Hauptbestandteilen der G-13.mft besteht
- welchen Weg eine Münze vom Münzeinwurftrichter zum Münzaustritt
- alles über die für die Bedienung des Münzprüfers wichtigen Elemente



- 1 Rückgabehebel
- 2 Münzeinwurftrichter
- 3 Aufhängebolzen
- 4 Münzaustritt Rückgabe
- 5 Münzaustritt Kasse
- 6 Schalterblöcke

- 7 ccTalk-Schnittstelle Automat
- 8 Schnittstelle externe Sortierung
- 9 Schnittstelle externe Sortierung für andere Protokolle (nicht belegt)
- 10 Schnittstelle -
 - PC-Programmierstation (WinEMP)

G-13.mft ccTalk AUFBAU

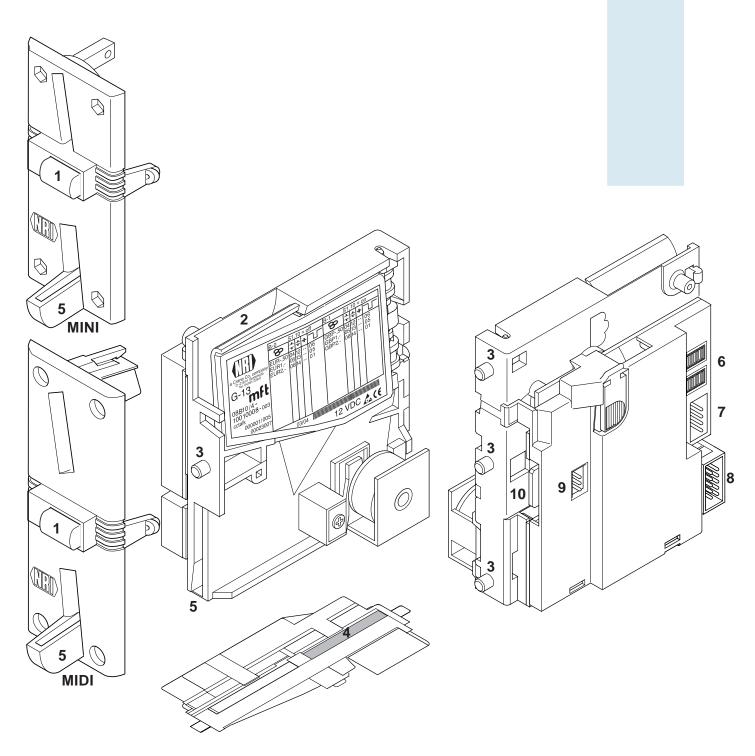


Abb. 1b: Aufbau - G-13.mft, Fronteinwurf-Ausführung mit Frontplatte

- 1 Rückgabetaste
- 2 Münzeinwurftrichter
- 3 Aufhängebolzen
- 4 Münzaustritt Kasse
- 5 Münzaustritt Rückgabe
- 6 Schalterblöcke

- 7 ccTalk-Schnittstelle Automat
- 8 Schnittstelle externe Sortierung
- 9 Schnittstelle externe Sortierung für andere Protokolle (nicht belegt)
- 10 Schnittstelle -PC-Programmierstation (WinEMP)

AUFBAU G-13.mft ccTalk

Münzweg vom Münzeinwurftrichter bis Münzaustritt (Kasse/Sortierung) bzw. Rückgabe

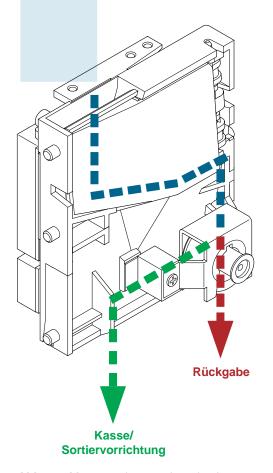


Abb. 2a: Münzannahme und -rückgabeweg der Topeinwurf-Ausführung

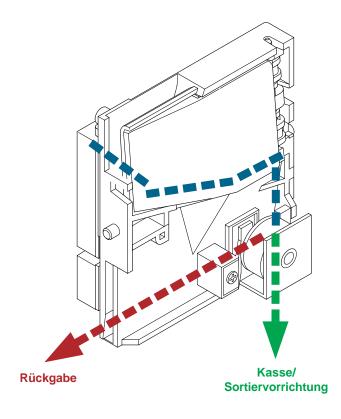
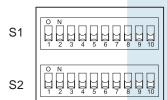


Abb. 2b: Münzannahme und -rückgabeweg der Fronteinwurf-Ausführung

G-13.mft ccTalk **A**UFBAU

Schalterblöcke

Der Münzprüfer verfügt auf der Geräterückseite über zwei Schalterblöcke (6, Abb. 1) mit je zehn DIL-Schaltern S1.1-10 und S2.1-10.



Die DIL-Schalter sind mit unterschiedlichen Funktionen belegt, z. B. Münzkanäle sperren, Speicherblock auswählen. Wie Sie die einzelnen Funktionen mit Hilfe der Schalterblöcke einstellen, erfahren Sie in Kap. 6 "Bedienung".



Auf der Rückseite des Geräts finden Sie eine Kurzbeschreibung der einzelnen Schalterfunktionen.

Rückgabehebel und Rückgabetaste

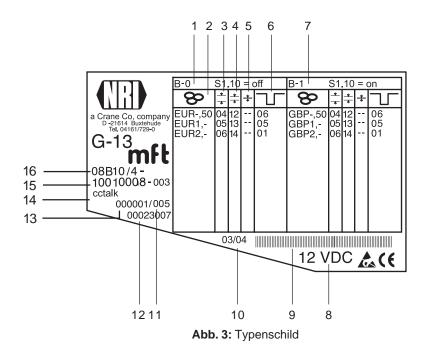
Der Rückgabehebel (1, Abb. 1a) oben am Gerät wird über die Rückgabetaste am Automaten betätigt, wenn der Automat eingeworfene Münzen wieder ausgeben oder ein z. B. durch steckengebliebene Münzen entstandener Stau beseitigt werden soll. Das Betätigen des Rückgabehebels öffnet den Mess- und Prüfbereich des Münzprüfers, so dass alle im Münzprüfer befindlichen Gegenstände in die Rückgabe gelangen.

Geräte mit Fronteinwurf über eine Frontplatte haben keinen Rückgabehebel. Bei ihnen wird der Mess- und Prüfbereich durch Drücken der Rückgabetaste (1, Abb. 1b) auf der Frontplatte geöffnet.

G-13.mft ccTalk **A**UFBAU

Typenschild

Auf dem Typenschild sind die das Gerät kennzeichnenden Daten wie Geräteserie, -typ und -betrieb sowie kundenspezifische Default-Werte wie Münzsorte und Währung angegeben:



- 1 Münzinformationen Speicherblock 0 (wenn DIL-Schalter S1.10 auf OFF)
- 2 Währung und Münzsorte 💝 Speicherblock 0
- 3 Kanalnummer, normaler Münzkanal 靠 Speicherblock 0
- Speicherblock 0
- 5 Kanalnummer, super-enger
 Münzkanal Speicherblock 0
- Speicherblock 0
- 7 Münzinformationen Speicherblock 1 (wenn DIL-Schalter S1.10 auf ON)

- 8 Nennspannung
- 9 Barcode
- 10 Fertigungsdatum
- 11 fortlaufende Gerätenummer pro Auftragsnummer
- 12 Bestellnummer
- 13 Auftragsnummer
- 14 Geräteausführung
- 15 Datenblock- und Revisionsnummer
- 16 Gerätetyp
 - 9B = Fronteinwurf-Ausführung o. Frontplatte
 - 8B = Fronteinwurf-Ausführung m. Frontplatte MINI
 - 7B = Fronteinwurf-Ausführung m. Frontplatte MIDI
 - 6B = Topeinwurf-Ausführung

G-13.mft ccTalk **FUNKTION**

Funktion 4



Dieses Kapitel beschreibt die Funktionsweise des Münzprüfers:

- Münzannahme und Münzkanäle
- Einfach- oder Doppelblockverwaltung
- Kassierkontrolle
- Steuerung f
 ür externe Sortierung
- Münzsperrung
- Teach-Mode

Münzannahme und Münzkanäle

Der Münzprüfer verfügt zur Münzannahme über 32 "Speicherplätze", die mit bis zu 32 unterschiedlichen Münzsorten oder Wertmarken (Token) belegt werden können. Diese "Speicherplätze" werden als Münzkanäle bezeichnet. Einem Münzkanal wird das Annahmeband einer Münzsorte/eines Token zugeordnet, und die Münzsorte/der Token wird in diesem Kanal angenommen.



Nach einem Reset ist die Münzannahme gesperrt und muss vom Automaten freigegeben werden.

Standardmäßig verweigert der G-13.mft jede weitere Münzannahme, wenn er innerhalb der letzten 500 ms nicht vom Automaten angesprochen oder wenn die letzte angenommene Münze noch nicht vom Automaten abgefragt wurde.

Um Falschgeld sicher abweisen zu können, werden für eine Münzsorte häufig, neben dem normalen Münzkanal, Kanäle mit einem engen oder sogar super-engen Annahmeband eingerichtet (s. Abschnitt "Typenschild" in Kap. 3 "Aufbau"). Die Grenzwerte dieser Münzkanäle liegen enger beieinander, so dass Falschgeld mit ähnlichen Messwerten abgewiesen wird, wenn der normale Münzkanal gesperrt ist (s. Abschnitt "Münzen sperren/engen Münzkanal aktivieren" in Kap. 6 "Bedienung"). Enge und super-enge Münzkanäle haben allerdings auch eine geringere Annahmerate.

Zudem ist es möglich, Münzen mit unterschiedlichen Messwerten aber gleichen Münzwerten verschiedenen Münzkanälen zuzuordnen. So kann der Münzprüfer z. B. alte und neue Münzen derselben Sorte annehmen.

Einem Münzkanal wird aber nicht nur das Annahmeband einer Münzsorte. sondern auch weitere Münzinformationen zugeordnet, die die Weiterverarbeitung der Münze nach ihrer Annahme beschreiben: z. B Münzwert oder Sortierinformationen für eine externe Sortiereinrichtung.

G-13.mft ccTalk **FUNKTION**



Da die werkseitige kundenspezifische Programmierung in den meisten Fällen nicht alle Münzkanäle belegt, können noch freien Kanälen Münzsorten und die gewünschten weiteren Informationen jederzeit mit Hilfe der Konfigurations-Software zugeordnet werden. Bestehende Konfigurationen lassen sich ändern.

Die letzten acht Münzkanäle 25 bis 32 (bzw. 9 bis 16 bei Doppelblockverwaltung, s. Abschnitt "Einfach- oder Doppelblockverwaltung" in diesem Kapitel) sind für den Teach-Mode vorgesehen. In diesen Münzkanälen können auch ohne Konfigurations-Software, direkt über die Schalterblöcke am Münzprüfer neue Münzsorten angelernt werden; d. h. einem Münzkanal wird eine Münzsorte oder auch ein Token neu zugeordnet (s. Abschnitt "Teach-Mode" in diesem Kapitel).

Soll der G-13.mft in Spielautomaten zum Einsatz kommen, kann das Gerät in den Casino-Mode geschaltet werden, damit eingeworfene Münzen schneller angenommen werden können (statt 2 Münzen/sek. bis zu 6 Münzen/ sek.) (s. Abschnitt "Casino-Mode auswählen" in Kap. 6 "Bedienung").

Einfach- oder Doppelblockverwaltung

Werkseitig wird kundenspezifisch programmiert, ob die 32 Münzkanäle des Münzprüfers in einem Speicherblock oder, aufgeteilt in jeweils 16 Kanäle, in zwei Speicherblöcken verwaltet werden sollen (Doppelblockverwaltung).

Ist die Doppelblockverwaltung konfiguriert, kann der G-13.mft zwei voneinander unabhängig programmierte (Speicher)blöcke 0 und 1 verwalten (s. Typenschild). Jedem Block können die 16 Münzkanäle mit unterschiedlichen Münzsorten (auch Währungen), Sortierinformationen etc. zugeordnet werden. Es kann immer nur ein Block aktiv und für die Münzmessung und -weiterverarbeitung genutzt werden. Den gewünschten Block wählen Sie über den oberen Schalterblock am Gerät aus (s. Abschnitt "Speicherblock auswählen" in Kap. 6 "Bedienung").

Kassierkontrolle

Um sicherzustellen, dass angenommene Münzen auch wirklich in der Kasse bzw. einer externen Sortiereinrichtung ankommen und die Annahme nicht manipuliert wurde, prüft eine Kassierkontrolle vor dem Kassenmünzaustritt, ob die eingeworfene Münze ungehindert in den Kassenschacht fällt. Erst nach Passieren dieser Kontrollfunktion wird die Münzannahme an den Automaten übertragen.

Werden die Sensoren der Kassierkontrolle dauerhaft z. B. durch einen Münzstau bedeckt, ist die Münzannahme gesperrt.



G-13.mft ccTalk **FUNKTION**

Ausnahme: Casino-Mode

Wird der G-13.mft im Casino-Mode betrieben, kann der Münzprüfer die Kassierkontrolle aufgrund der schnellen Münzannahme nicht ausnutzen.

Die Sensoren der Kassierkontrolle sitzen vor dem Kassenmünzaustritt und überprüfen, ob eine Münze in die Kasse geleitet wird. Standardmäßig wird eine Münzannahme erst dann an den Automaten übertragen, wenn die Kassierkontrolle feststellt, dass eine Münze angenommen und in die Kasse geleitet wurde (s. o.). Damit im Casino-Mode eine schnellere Münzannahme realisiert werden kann, wird die Münzannahme übertragen, bevor die Münze an der Kassierkontrolle vorbeiläuft. Dadurch lässt sich die Annahmeweiche des Münzprüfers, z. B. durch eine an einem Faden eingeworfene Münze, allerdings auch leichter manipulieren.

Steuerung für externe Sortierung

Um die angenommenen Münzen entweder in die Kasse oder z. B. Wechselgeldtuben oder Hopper zu leiten, können Sie den Münzprüfer mit der NRI-3-fach-Sortiervorrichtung oder einer anderen Sortiervorrichtung ausstatten.

Sortierprinzip

Angesteuert werden die Sortierweichen über zwei Sortiersteuerleitungen auf Pin 3 und 4 der 10-poligen Stiftwanne (8, Abb. 1) auf der Geräterückseite.

Welche Münzsorte über welche Sortiersteuerleitung sortiert werden soll, wird über die Steuerung des Automaten eingestellt.



Zuordnung Münzsorte – Sortiersteuerleitung und Sortierzeit (wie lange soll angesteuert werden? 300-1000 ms).



Während der Münzprüfer eine angenommene Münze sortiert (= Sortierzeit), kann er keine weitere Münze annehmen, es sei denn es wird derselbe ccTalk-Sortierweg angesprochen. Wird keine externe Sortiervorrichtung mehr benötigt und die Sortierzeit nicht auf Null gestellt, wird die Münzannahmegeschwindigkeit weiterhin um die eingestellte Sortierzeit reduziert. Für eine schnellere Münzannahme sollte daher die Sortierzeit auf Null gestellt

werden.

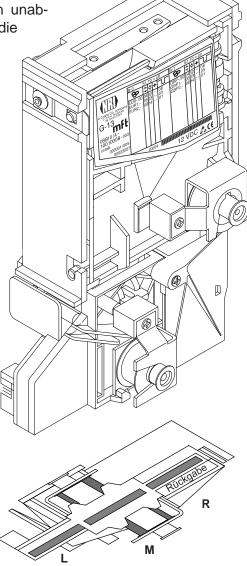
FUNKTION G-13.mft ccTalk

Sortierung mit NRI-Sortiervorrichtung

Wird die optionale NRI-Sortiervorrichtung eingesetzt (s. auch Produktseiten im Internet (www.nri.de)), können die einzelnen Münzsorten unabhängig von ihren Abmessungen auf die drei Sortierschächte verteilt werden. Jeder Schacht kann als Kassenschacht definiert werden.



Wie Sie die NRI-Sortiervorrichtung an den Münzprüfer anschließen, erfahren Sie in Kap. 5 "Inbetriebnahme".



Die folgende Tabelle führt auf, welche Sortiersteuerleitung angesteuert und welcher ccTalk-Sortierweg angesprochen werden muss, damit in einen bestimmten Sortierschacht sortiert wird:

Sortierschacht	Sortiersteuerleitung	ccTalk-Sortierweg
links	6 (Pin 4)	3
Mitte	_	1, 4–8
rechts	5 (Pin 3)	2

G-13.mft ccTalk Funktion

Münzsperrung

Sollen Münzen nicht mehr zur Bezahlung am Automaten angenommen werden, können Sie die Münzannahme entweder über die Automatensteuerung oder über den Münzprüfer sperren.

Sperren aller/einzelner Münzsorten über Automatensteuerung

Der Automat kann die gesamte Münzannahme sperren. Der Münzprüfer nimmt dann keine Münze mehr an. Der Automat kann aber auch nur bestimmte Münzsorten sperren, z. B. wenn kein Wechselgeld mehr in einer externen Auszahleinheit vorhanden ist oder eine Münzsorte sehr stark falschgeld-gefährdet ist.

Wie diese Funktionen programmiert werden, entnehmen Sie bitte der Spezifikation "ccTalk Serial Communication Protocol, Generic Specification", die im Internet unter "www.ccTalk.org" zur Verfügung gestellt wird.

Sperren einzelner Münzsorten/Münzgruppen am Münzprüfer

Alternativ zur Einzelsperrung bestimmter Münzsorten über den Automaten können Sie vor Ort mit Hilfe der Schalterblöcke am Münzprüfer einzelne Münzsorten oder aber auch Gruppen von Münzen sperren (s. Abschnitt "Münzen sperren/enge Münzkanäle aktivieren" in Kap. 6 "Bedienung").



Alternativ: einzelne Münzsorten langfristig deaktivieren

Teach-Mode

Münzkanäle können im Teach-Mode auch ohne Konfigurations-Software entweder über den unteren Schalterblock am Münzprüfer oder über die Automatensteuerung angelernt werden, d. h. einem Münzkanal wird eine Münzsorte oder auch eine Wertmarke (Token) neu zugeordnet. Das neue Annahmeband wird durch Einwerfen der Münzen erzeugt. Dazu muss der Münzprüfer nicht aus dem Automaten ausgebaut werden. Zum Anlernen stehen bei der Doppelblockverwaltung die Münzkanäle 9 bis 16 des aktivierten Speicherblocks und bei der Einfachblockverwaltung die Münzkanäle 25 bis 32 zur Verfügung (s. auch Abschnitt "Einfach- oder Doppelblockverwaltung" in diesem Kapitel und Abschnitt "Münzkanäle im Teach-Mode anlernen" in Kap. 6 "Bedienung").



Teach-Mode/-Kanäle aktivieren/deaktivieren

G-13.mft ccTalk **INBETRIEBNAHME**

5 Inbetriebnahme



Dieses Kapitel beschreibt, wie Sie

- den G-13.mft in einem Automaten in Betrieb nehmen
- die NRI-Sortiervorrichtung montieren

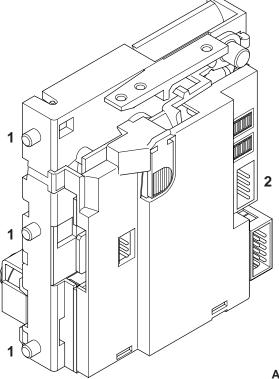
Münzprüfer im Automaten installieren

Zum Installieren des G-13.mft im Automaten mit ccTalk-Schnittstelle:

- 1 Ggf. Sortiervorrichtung am Münzprüfer montieren (s. Abschnitt "Sortiervorrichtung montieren" in diesem Kapitel).
- **2** Spannungsversorgung des Automaten unterbrechen.
- **3** Münzprüfer an seinen seitlichen Aufhängebolzen **1** in der Automatenbefestigung aufhängen (s. Abb. 4a).
- 4 Münzprüfer über die 4-polige ccTalk-Schnittstelle 2 und das zugehörige Anschlusskabel an den Automaten anschließen (s. Abb. 4a).
- **5** Spannungsversorgung des Automaten wiederherstellen.



Achten Sie darauf, dass die richtige Versorgungsspannung angeschlossen ist (s. Typenschild).



- 1 Aufhängebolzen (der linken Geräteseite nicht dargestellt)
- 2 Schnittstelle Automat

Abb. 4a: Installation

G-13.mft ccTalk **INBETRIEBNAHME**

Sortiervorrichtung montieren

Möchten Sie den G-13.mft mit der NRI-3-fach-Sortiervorrichtung betreiben, wird diese, wie folgt, am Gerät montiert (s. Abb. 4b):

- 1 Schachtverlängerung 1 ggf. mit Schraube 2 an Sortiervorrichtung 3 befestigen.
- 2 Einbaurahmen 4 über die Schrauben 5 und 6 auf Rückseite der Sortiervorrichtung befestigen.
- 3 Münzprüfer an seinen Aufhängebolzen 7 in Einbaurahmen einhän-
- 4 Sortiervorrichtung über 10-poligen Sortierstecker 8 auf Platine 9 und auf der Rückseite des Münzprüfers mit Hilfe des zugehörigen Sortierkabels an G-13.mft anschließen.
- 5 Münzprüfer an Automaten anschließen (s. Abschnitt "Münzprüfer im Automaten installieren" in diesem Kapitel).

G-13.mft ccTalk INBETRIEBNAHME

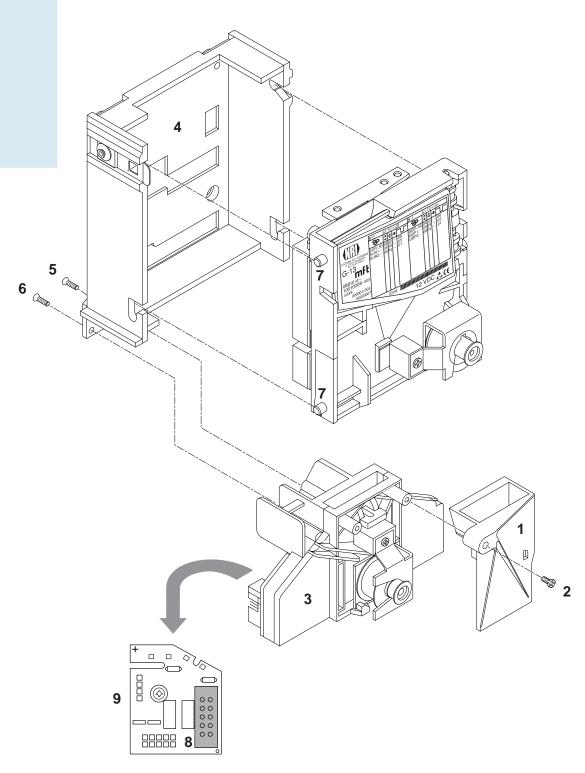


Abb. 4b: G-13.mft, Topeinwurf-Ausführung, an NRI Sortiervorrichtung anschließen

G-13.mft ccTalk BEDIENUNG

Bedienung 6



Dieses Kapitel beschreibt die Bedienung, d. h. das Einstellen bestimmter Funktionen am Münzprüfer:

- Speicherblock auswählen
- Münzen sperren/engen Münzkanal aktivieren
- Münzkanäle im Teach-Mode anlernen
- Casino-Mode auswählen

Es werden die Einstellungen beschrieben, die direkt am Münzprüfer vorgenommen werden. Wie Sie Einstellungen mit Hilfe der PC-Programmierstation WinEMP vornehmen, erfahren Sie in einer separaten Anleitung (vgl. auch Kap. 8 "WinEMP-Programmierstation für die Werkstatt/WinEMP kompakt für die Konfiguration vor Ort" und Produktzubehörseiten im Internet (www.nri.de)).

Speicherblock auswählen (nur für Doppelblockverwaltung)

Soll der Münzprüfer nun auf den jeweils anderen Speicherblock zugreifen und z. B. statt Münzen der nationalen Währung Euro-Münzen annehmen, kann mit Hilfe des oberen Schalterblocks der richtige Block ausgewählt werden.

Um Speicherblock 0 auszuwählen, setzen Sie DIL-Schalter S1.10 des oberen Schalterblocks nach unten auf OFF, für Speicherblock 1 nach oben auf ON.



Speicherblock 0 ausgewählt



Speicherblock 1 ausgewählt

G-13.mft ccTalk BEDIENUNG

Münzen sperren/engen Münzkanal aktivieren ...

Abhängig davon, ob die 32 Münzkanäle in einem oder, aufgeteilt in jeweils 16 Münzkanäle, in zwei Speicherblöcken verwaltet werden (B-0 und B-1, s. Typenschild), werden die Münzsorten auch unterschiedlich gesperrt.

... bei Doppelblockverwaltung (B-0 und B-1)

Mit Hilfe der beiden Schalterblöcke am Münzprüfer können Sie vor Ort jeden der jeweils 16 Münzkanäle des aktivierten Speicherblocks bzw. jede einem bestimmten Münzkanal zugeordnete Münzsorte einzeln sperren, d. h. diese Münzsorte(n) wird/werden für die Bezahlung am Automaten nicht angenommen.

Zum Aktivieren eines engen Münzkanals muss der normale Münzkanal gesperrt werden. Sind beide Kanäle freigeschaltet, wird das breitere Annahmeband des normales Münzkanals genutzt.

Die jeweils ersten 8 DIL-Schalter sperren die folgenden Münzkanäle:

Schalterblock S1

DIL-Schalter		off	on		
S1.1 S1.2 S1.3 S1.4 S1.5 S1.6 S1.7	Münzkanal 1 Münzkanal 2 Münzkanal 3 Münzkanal 4 Münzkanal 5 Münzkanal 6	frei frei frei frei frei	gesperrt gesperrt gesperrt gesperrt gesperrt	\$1 \$2	O N 1 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10
S1.7 S1.8	Münzkanal 7 Münzkanal 8	frei frei	gesperrt gesperrt		1 2 3 4 5 6 7 8 9 10
Schalterblock	<u>S2</u>				
DIL-Schalter		off	on		
\$2.1 \$2.2 \$2.3 \$2.4 \$2.5 \$2.6 \$2.7 \$2.8	Münzkanal 9 Münzkanal 10 Münzkanal 11 Münzkanal 12 Münzkanal 13 Münzkanal 14 Münzkanal 15 Münzkanal 15	frei frei frei frei frei frei frei	gesperrt gesperrt gesperrt gesperrt gesperrt gesperrt gesperrt	S1 S2	O N 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 O N 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10

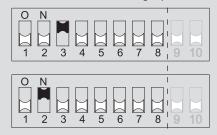
Welche Münzsorte welchem Münzkanal werkseitig zugeordnet wurde, entnehmen Sie bitte dem Typenschild auf dem Gerät.



Diese Zuordnung kann mit Hilfe der Konfigurations-Software geändert worden sein.

Sollen sämtliche Münzsorten zur Bezahlung am Automaten angenommen werden, befinden sich die DIL-Schalter S1.1-S1.8 und S2.1-S2.8 der beiden Schalterblöcke in unterer Position (auf OFF). Möchten Sie einen Münzkanal sperren, muss lediglich der zugehörige DIL-Schalter nach oben auf ON gestellt werden.

Der Münzprüfer soll die dem Münzkanal 3 und 10 zugeordnete(n) Münze(n) nicht mehr annehmen, so dass Münzkanal 3 und 10 gesperrt werden müssen



Der Münzprüfer nimmt mit dieser Einstellung die den Münzkanälen 3 und 10 zugeordnete(n) Münzsorte(n) nicht mehr an!



Sind am Münzprüfer für eine Münzsorte ein normaler und ein enger Münzkanal programmiert, muss zur Aktivierung des engen Münzkanals der normale Münzkanal, wie oben beschrieben, gesperrt werden. Sind beide Kanäle freigeschaltet, wird das breitere Annahmeband des normalen Münzkanals genutzt.

Soll die Münzsorte gesperrt werden, müssen auch beide Münzkanäle gesperrt werden.

Um am Münzprüfer Münzkanäle zu sperren:

- 1 Münzprüfer aus Automat aushängen.
- 2 Über DIL-Schalter S1.1–8 und S2.1–8 gewünschte Münzkanäle sperren (vgl. oberes Beispiel).
 - Die gewünschten Münzkanäle sind gesperrt.
- **3** Münzprüfer wieder in Automat einhängen.

G-13.mft ccTalk BEDIENUNG

... bei Einfachblockverwaltung

Über die ersten acht DIL-Schalter S1.1–S1.8 des oberen Schalterblocks am Münzprüfer können Münzkanäle gesperrt werden. Welche Münzsorten den DIL-Schaltern zugeordnet sind und gesperrt werden können, ist auf dem Typenschild dargestellt. Einem Schalter können auch mehrere Münzsorten zugeordnet sein. Dieser Schalter sperrt dann eine Münzgruppe (z. B. alle Münzen einer Währung, alle Annahmebänder einer Münzsorte (normale und enge)).



Zuordnung DIL-Schalter – Münzsorte/Münzgruppe

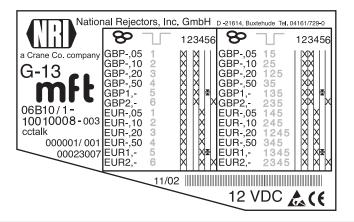
Sollen sämtliche Münzsorten, die den DIL-Schaltern zugeordnet sind, zur Bezahlung am Automaten angenommen werden, befinden sich die DIL-Schalter S1.1-S1.8 in unterer Position (auf OFF). Möchten Sie Münzen sperren, muss lediglich der zugehörige DIL-Schalter nach oben auf ON gestellt werden.



Die in den Münzkanälen 25 bis 32 ggf. angelernten Münzsorten oder Token werden über die DIL-Schalter des unteren Schalterblocks S2.1-8 gesperrt (s. Abschnitt "Münzkanäle im Teach-Mode anlernen" in diesem Kapitel).

Die folgenden Beispiele sollen die Vorgehensweise anhand des Typenschilds verdeutlichen. Auf dem Typenschild ist die werkseitige Zuordnung der Münzsorte/Münzgruppe dargestellt.





Beispiel – Eine Währung als Münzgruppe sperren X Der Münzprüfer soll nur noch Euros und die britische Währung nicht mehr annehmen



Der Münzprüfer nimmt mit dieser Einstellung nur noch Euros an!

Beispiel – Enge Annahmebänder/Münzkanäle als Münzgruppe aktivieren ₹ Der Münzprüfer soll die 1-Euro- bzw. die britische 1-Pfund-Münze im engen und nicht im normalen Annahmeband annehmen, also das normale Annahmeband sperren



Der Münzprüfer nimmt die Münzen mit dieser Einstellung im engen Münzkanal und nicht im normalen an!

Beispiel - Einzelne Münzsorte sperren X

Der Münzprüfer soll die 2-Euro- bzw. die britische 2-Pfund-Münze nicht mehr annehmen



Der Münzprüfer nimmt mit dieser Einstellung die 2-Euro- bzw. die britische 2-Pfund-Münze nicht mehr an!



An einem Münzprüfer mit dem oben dargestellten Typenschild könnte zusätzlich die Euro-Währung über DIL-Schalter S1.4 gesperrt werden.



Es können mit Hilfe mehrerer DIL-Schalter auch mehrere Münzsorten bzw. Münzgruppen gleichzeitig gesperrt werden.

BEDIENUNG G-13.mft ccTalk

Um am Münzprüfer Münzkanäle zu sperren:

- 1 Münzprüfer aus Automat aushängen.
- **2** Über DIL-Schalter S1.1–8 gewünschte Münzen sperren (vgl. oberes Beispiel).
 - Die gewünschten Münzen sind gesperrt.
- 3 Münzprüfer wieder in Automat einhängen.



G-13.mft ccTalk BEDIENUNG

Münzkanäle im Teach-Mode anlernen ...

Ein Münzkanal kann entweder über den unteren Schalterblock am Münzprüfer oder aber über ccTalk-Befehle und ein Service-Menü des Automaten mit einem Token oder einer neuen Münze belegt werden.

... über Schalterblock am Münzprüfer

Zum Erzeugen neuer Annahmebänder lassen sich bis zu acht Münzkanäle über den unteren Schalterblock am Münzprüfer anlernen. Sie benötigen mindestens zehn Münzen der neuen Sorte. Die Schalterbelegung ist bei Doppel- bzw. Einzelblockverwaltung unterschiedlich:

Schalterblock S2 (bei Doppelblockverwaltung)

DIL-Schalter		off	on		
\$2.1 \$2.2 \$2.3 \$2.4 \$2.5 \$2.6 \$2.7 \$2.8 \$2.9 \$2.10	Münzkanal 9 Münzkanal 10 Münzkanal 11 Münzkanal 12 Münzkanal 13 Münzkanal 14 Münzkanal 15 Münzkanal 16 Teach-Mode Annahmeband	- - - - - - - ausschalten	anlernen anlernen anlernen anlernen anlernen anlernen anlernen enlernen einschalten weit	S1	O N 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 O N 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10

Schalterblock S2 (bei Einfachblockbelegung)

DIL-Schalter	,	off	on		
\$2.1 \$2.2 \$2.3 \$2.4 \$2.5 \$2.6 \$2.7 \$2.8 \$2.9	Münzkanal 25 Münzkanal 26 Münzkanal 27 Münzkanal 28 Münzkanal 29 Münzkanal 30 Münzkanal 31 Münzkanal 32 Teach-Mode	- - - - - - - ausschalten	anlernen anlernen anlernen anlernen anlernen anlernen anlernen anlernen einschalten	S1	0 N 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10
S2.10	Annahmeband	normal	weit		

G-13.mft ccTalk BEDIENUNG

> Um eine Münzsorte einem Münzkanal neu zuzuordnen, gehen Sie wie folgt vor:



Sollten Sie mit Hilfe des unteren Schalterblocks einzelne Münzen sperren, merken Sie sich die aktuellen Schalterstellungen, damit Sie diese für den normalen Betriebsmodus abschließend wiederherstellen können.

- 1 Alle DIL-Schalter S2.1–10 nach unten auf OFF setzen.
- 2 DIL-Schalter S2.9 nach oben auf ON setzen.

Das Gerät befindet sich zum Anlernen der Münzkanäle im Teach-Mode.

3 Den anzulernenden Münzkanal (9-16 bzw. 25-32, hier: 11 bzw. 27) durch Setzen des entsprechenden DIL-Schalters (S2.1–8, hier: S2.3) nach oben auf ON frei schalten.

S2



- 4 Mindestens 10 Münzen der neuen Münzsorte/Token in den Münzprüfer bzw. Automaten einwerfen.
 - Nach Einwerfen der 10. Münze wird die Annahmeweiche einmal betätigt (kurzes Klacken). Es können weitere Münzen eingeworfen werden.

Sie haben jetzt die Möglichkeit, die durch den Münzeinwurf erzeugten Messwerte mit einem normalen (a) oder einem weiten (b) Annahmeband abzuspeichern. Ein weites Annahmeband bietet sich nur dann an, wenn Sie zum Anlernen der Token lediglich eine eingeschränkte Auswahl an Münzen zur Verfügung haben.

Zum Abspeichern mit normalem Annahmeband:

5a) DIL-Schalter S2.9 nach unten auf OFF setzen.

S2

Ein erfolgreiches Abspeichern wird mit einem einmaligen, ein Fehler beim Abspeichern mit einem zweimaligen Anziehen der Annahmeweiche signalisiert (jeweils ein kurzes Klacken), wenn sich z. B. das Annahmeband der eingeworfenen Münzen und das eines bereits programmierten Münzkanals überlappen.



Zum Abbrechen des Vorgangs zunächst DIL-Schalter des entsprechenden Münzkanals (hier: S2.3) und dann DIL-Schalter S2.9 nach unten auf OFF setzen.

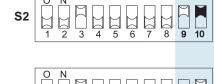
Zum Abspeichern mit weitem Annahmeband:

b) DIL-Schalter S2.10 nach oben auf ON setzen.

Das Annahmeband wurde erweitert.

Erst jetzt DIL-Schalter S2.9 nach unten auf OFF setzen.

Ein erfolgreiches Abspeichern wird



mit einem einmaligen, ein Fehler beim Abspeichern mit einem zweimaligen Anziehen der Annahmeweiche signalisiert (jeweils ein kurzes Klacken), wenn sich z. B. das Annahmeband der eingeworfenen Münzen und das eines bereits programmierten Münzkanals überlappen.



Zum Abbrechen des Vorgangs zunächst DIL-Schalter des entsprechenden Münzkanals (hier: S2.3) sowie DIL-Schalter S2.10 und dann DIL-Schalter S2.9 nach unten auf OFF setzen.

6 DIL-Schalter S2.1–8 ggf. wieder für den normalen Betrieb einstellen (s. Abschnitt "Münzen sperren/engen Münzkanal aktivieren" in diesem Kapitel).

Die neue Münzsorte/der Token wird jetzt vom Münzprüfer zur Bezahlung angenommen.

G-13.mft ccTalk BEDIENUNG

... über ccTalk-Befehle/Service-Menü des Automaten

Zum Erzeugen neuer Annahmebänder lassen sich Münzkanäle über einen ccTalk-Befehlssatz anlernen (s. Abschnitt "Teach-Mode" in Kap. 9 "Technische Daten"). Mit Hilfe dieses Befehlssatzes kann der Teach-Mode z. B. über ein Service-Menü gestartet und überwacht werden.

Die neuen Annahmebänder werden durch Einwerfen von zehn Münzen/ Token der neuen Sorte erzeugt und gespeichert. Nach Speichern der Annahmebänder wird die neue Münzsorte/der Token vom Münzprüfer zur Bezahlung angenommen.

Nähere Informationen zum Anlernen von Münzen/Token über das Service-Menü entnehmen Sie bitte der Automatenanleitung.



Welche Münzkanäle noch nicht mit einer Münze belegt sind und mit neuen Münzen/Token belegt werden können, ist auf dem Typenschild aufgelistet (s. Abschnitt "Typenschild" in Kap. 3 "Aufbau").



Sollten Sie einen bereits konfigurierten Münzkanal im Teach-Mode überschreiben, müssen alle diesem Kanal zugeordneten Eigenschaften (z. B. Coin ID, Sortierung etc.) auf die neue Münze/den Token angepasst werden (s. separate WinEMP-Anleitung).

Casino-Mode auswählen

Möchten Sie den G-13.mft im Casino-Mode betreiben, können Sie die Betriebsart ganz einfach über den oberen Schalterblock umstellen:

DIL-Schalter S1.9 nach oben auf ON setzen.



Das Gerät arbeitet jetzt im Casino-Mode

mit schneller Münzannahme von fünf bis sechs Münzen pro Sekunde.



Anzugszeit der Annahmeweiche



Im Casino-Mode kann der G-13.mft die Kassierkontrolle aufgrund der schnellen Münzannahme nicht ausnutzen (s. Abschnitt "Kassierkontrolle" in Kap. 4 "Funktion").

Wartung und Service 7



In diesem Kapitel erfahren Sie, wie Sie

- den G-13.mft reinigen und
- · die Ursache einer Störung beheben.

Münzprüfer reinigen

Der Münzprüfer muss lediglich von Zeit zu Zeit mit einem leicht angefeuchteten Tuch ausgewischt werden (lauwarmes Wasser mit etwas Spülmittel). Darüber hinaus sind keine weiteren Wartungsarbeiten erforderlich.



Das Tuch darf auf keinen Fall so feucht sein, dass Flüssigkeit in das Gerät läuft. Ansonsten wird die Platine beschädigt. Benutzen Sie keine Lösungs- oder Scheuermittel, die den Kunststoff des Geräts angreifen.

- 1 Automatenstecker ziehen.
- 2 Laufbahnträger 1 auf der linken Seite vorsichtig aufklappen und offen halten (Abb. 7).
- 3 Münzlaufbahn im Münzprüfer mit Tuch auswischen.
- 4 Laufbahnträger wieder schließen.
- 5 Automaten wieder ans Netz anschließen.

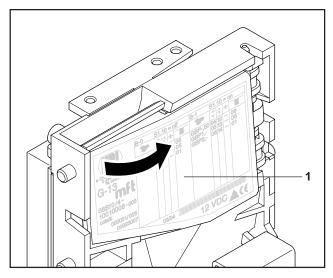


Abb. 7: Laufbahnträger des Münzprüfers aufklappen

WARTUNG UND SERVICE G-13.mft ccTalk

Was tun, wenn ...?

Bei allen elektronischen Geräten können Störungen auftreten. Dabei muss es sich nicht immer um einen Fehler am Gerät handeln. Oft liegt die Ursache auch an fehlerhaften Anschlüssen oder Einstellungen. Prüfen Sie aus diesem Grund bitte zunächst anhand der folgenden Tabelle, ob sich die Störung vielleicht ganz einfach beheben lässt.

Problem	Mögliche Ursachen	Lösungen, Tipps
Münzprüfer nimmt Münze nicht	keine Versorgungs- spannung	 Anschlusskabel richtig an Münzprüfer und Automaten anschließen Automaten mit Spannung versorgen
an	Rückgabehebel/-taste gedrückt/klemmt	Sicherstellen, dass Rückgabehebel/-taste nicht versehentlich dauerhaft gedrückt ist
	Münzlaufbahn schmutzig	Laufbahnträger öffnen und Münzlaufbahn reinigen (s. Abschnitt "Münzprüfer reinigen" in diesem Kapitel)
	Münze gesperrt	 Sicherstellen, dass Automatensteuerung die Münzannahme nicht sperrt Sicherstellen, dass Münze nicht über DIL-Schalter auf der Rückseite des Geräts gesperrt ist bzw. nicht lediglich der enge Münzkanal freigeschaltet und der normale gesperrt ist (s. Abschnitt "Münzen sperren/engen Münzkanal aktivieren" in Kap. 6 "Bedienung")
Münzprüfer nimmt Münze an, aber kas- siert sie nicht	Münze verlässt Gerät nicht	Sicherstellen, dass Münzaustritt nicht durch Fremdkörper oder nachgeschaltete Geräte verstopft oder verbaut ist

Sollte sich die Störung nicht beheben lassen, kontaktieren Sie bitte unsere Service-Techniker.



WinEMP-Programmierstation für die 8 Werkstatt/WinEMP kompakt für die Konfiguration vor Ort



In diesem Kapitel erfahren Sie Allgemeines zur WinEMP-Konfigurations-Software und welche G-13.mft-Funktionen mit ihrer Hilfe konfiguriert werden können.

Funktion

Die PC-Software WinEMP dient der Diagnose und individuellen Konfiguration von NRI-Münzprüfern sowie der Aktualisierung der kompletten Münzund Gerätekonfiguration über von NRI aktuell zur Verfügung gestellte Datenblöcke (Datenblock-Download).

Die WinEMP-Software identifiziert den am PC/an einem Laptop angeschlossenen Münzprüfer und seine geräteeigenen Daten und stellt sie zur Diagnose und Konfiguration auf dem Bildschirm Ihres PCs dar.

Zusammensetzung

Die PC-Programmierstation für die Werkstatt setzt sich zusammen aus (s. auch Produktzubehörseiten im Internet (www.nri.de)):

- WinEMP-PC-Software
- Chipkarte (ID-1-Format, EC-Kartengröße) mit Basislizenz zur Diagnose und individuellen Konfiguration aller NRI-Münzprüfer
- Kartenleser "License Card Module"
- USB-Verbindungskabel Kartenleser PC
- Prüfgerät G-55.0359 als Spannungsversorger und PC-Interface + Netzgerät

WinEMP kompakt für die Vor-Ort-Konfiguration setzt sich zusammen aus (s. auch Produktzubehörseiten im Internet (www.nri.de)):

- WinEMP-PC-Software
- SimLock-Kartenleser "License Card Module" mit integrierter Chipkarte (ID-000-Format, SIM-Kartengröße) mit Basislizenz zur Diagnose und individuellen Konfiguration aller NRI-Münzprüfer
- USB-Verbindungskabel Kartenleser Laptop
- 12-V-Netzteil

Wie Sie die Geräteumgebung an Ihren PC anschließen und WinEMP anwenden, entnehmen Sie bitte der separaten Bedienungsanleitung zur WinEMP-Software.

Welche Funktionen können eingestellt werden?

- Echtgeldannahme und Falschgeldabweisung (Annahmebandjustage nach Einwerfen von Echtgeld und Falschgeld)
- Anzugszeit der Annahmeweiche
- Münzwert über Münzkanalzuordnung von
 - ccTalk-Ausgang (Coin Type)
 - Münz-ID
- Sortierung über
 - Münzkanalzuordnung von Sortierweg
 - Sortierzeit
- Münzsperrung über Münzkanalzuordnung von DIL-Schalter S1.1–8 (internes Sperren, nur Einfachblockverwaltung)
- · Langfristige Münz(de)aktivierung
- Teach-Mode/-Kanäle deaktivieren/aktivieren
- Neue Münzen/Token (Erzeugen eines neuen Annahmebands und Zuordnen von ccTalk-Ausgang (Coin Type, Münz-ID)
- Datenblock-Download für aktuelle Münz- und Gerätedaten.



Technische Daten 9



In diesem Kapitel erhalten Sie

- alle relevanten G-13.mft-Daten
- · Informationen zur CE-Kennzeichnung
- Details zur Automaten- und Sortierschnittstelle
- Bestellnummern für das G-13.mft-Zubehör

Gerätedaten

10 V bis 16 V DC Versorungsspannung

Stromaufnahme Standby-Mode: < 30 mA

Mess-Mode: ca.100 mA

Münzannahme: ca.100 mA + ca. 3 W

Transmitter/Receiver

(active low)

inactive (H): 3,5 .. 5 V, $I_{max} = 5 \mu A$ active (L): $0 \dots 1 \text{ V}$, $I_{\text{max}} = 30 \text{ mA}$

Temperaturbereich -25 °C bis 70 °C

0,2 °C/min. max. **Temperaturwechsel**

Rel. Luftfeuchtigkeit bis 93 %

Betauung nicht zulässig

Automatenschnittstelle 9600 Baud, 8-Bit, N, 1, 1, 5 V TTL, gemeinsame Sende-

und Empfangsleitung, active low

Protokoll gemäß ccTalk 4.2, Money Controls;

zur Steckerbelegung siehe Abschnitt "Steckerbelegung" in

diesem Kapitel

Sortierschnittstelle 6 Parallelausgänge (open collector)

Münzannahme 32 Münzsorten max. in 2 x 16 bzw. 1 x 32 Kanälen

> Münzdurchmesser: 15–31,5 mm (optional bis 32,5 mm) Münzdicke: 1,5–2,5 mm (optional bis 3,3 mm)

Geschwindigkeit: 2 Münzen/sek.

(Casino-Mode: 5-6 Münzen/sek.)

Höhe: 102 mm Geräteabmessungen

Breite: 89 mm Tiefe: 52 mm

(für Einbaumaße siehe separate Dokumentation)

Einbaulage vertikal, max. Abweichung: ± 2°

Prüfzeichen CE (s. nächster Abschnitt)

CE-Kennzeichnung

Mit dem CE-Zeichen (CE = Communautés Européennes) bestätigen wir die Konformität unserer Erzeugnisse mit den entsprechenden grundlegenden Anforderungen der zutreffenden Richtlinien. Das CE-Zeichen ist kein Qualitätszeichen im Sinne der vom Hersteller erwarteten Qualität, sondern nur im Sinne der gesetzlich vorgeschriebenen Qualität. Es ist ein reines Verwaltungszeichen und richtet sich als Nachweis zur Einhaltung der Richtlinien ausschließlich an die Überwachungsbehörden und nicht an den Kunden oder Endverbrau-

Welche der Richtlinie(n) angewendet wurde(n), geht aus der Konformitätserklärung hervor. Diese Erklärung muss der Hersteller nur für die Überwachungsbehörden bereithalten (mindestens jedoch noch 10 Jahre nach dem letzten Inverkehrbringen). Es können jedoch auf Kundenwunsch entsprechende Kopien der jeweiligen Konformitätserklärung angefordert werden.

Auf unsere Geräte können zum Teil nachfolgende Richtlinien, mit ihren nachfolgenden Änderungen, angewendet werden:

- 1. Die EMV-Richtlinie (89/336/EWG) für Geräte, die elektromagnetiche Störungen verursachen oder durch solche gestört werden.
- 2. Die Niederspannungsrichtlinie (73/23/EWG) für elektrische Betriebsmittel, die bei einer Nennspannung von 50-1000 V AC und 75-1500 V DC verwendet werden.
- 3. Die CE-Kennzeichnungsrichtlinie (93/68/EWG) Änderungsrichtlinie zur Anbringung und Verwendung der CE-Kennzeichnung.



Schnittstellen (Steckerbelegung und Status-/Fehlermeldungen)



Auf den folgenden Seiten finden Sie Steckerbelegung, ccTalk-Befehle sowie Standardeinstellungen nach einem Reset für den Anschluss des G-13.mft ccTalk an den Automaten und eine externe Sortiervorrichtung.

Steckerbelegung G-13.mft – Automat

Pin 1 Versorgung 12 V DC

Pin 2 nc

Pin 3 **GND**

Pin 4 Data



Eine ausführliche Beschreibung der seriellen ccTalk-Schnittstelle mit verschiedenen Anschlussplänen finden Sie in der Spezifikation "cctalk Serial Communication Protocol, Generic Specification", die im Internet unter "www.cctalk.org" zur Verfügung gestellt wird.

Steckerbelegung G-13.mft – externe Sortiervorrichtung

- Pin 1 **GND**
- Pin 2 Versorgung 12 V DC
- Pin 3 Sortiersteuerleitung 5
- Pin 4 Sortiersteuerleitung 6
- Pin 5 nc
- Pin 6
- Pin 7 mögliche Sortiersteuerleitung 1
- Pin 8 mögliche Sortiersteuerleitung 2
- Pin 9 mögliche Sortiersteuerleitung 3
- Pin 10 mögliche Sortiersteuerleitung 4

Befehle, Status- und Fehlermeldungen

In den folgenden Tabellen finden Sie Befehle, Status- und Fehlermeldungen, die vom Münzprüfer zum Automaten übertragen werden und als Header im ccTalk-Protokoll implementiert sind.

Implementierte ccTalk-Befehle

Header	Befehl [Bytes expected/returned]	Abweich. It. Version für italieni- schen Spielgerätemarkt (ACMI)
254	Simple poll: [0/0]	
253	Address poll: [0/1]	
252	Address clash: [0/1]	
251	Address change: [1/0]	
250	Address random: [0/0]	
249	Request polling priority: 2,20 (= "200 ms" [0/2]	
248	Request status: 0 = OK/ 1 = Return lever aktuated [0/1]	
246	Request manufacturer ID: "NRI" [0/3]	
245	Request equipment category ID: "Coin acceptor" [0/13]	
244	Request product code: "G-13" [0/3]	
243	Request database version: 0 (remote coin database not available) [0/1]	
242	Request serial number: 3 bytes [0/3]	
241	Request software revision: "xx.xx" [0/5]	
240	Test solenoids: Bit0: Gate 0, Bit1: Gate 1, Bit2: Gate 2, Bit3: Gate 3 1 = OK/0 = Error [1/0]	
238	Test output lines [1/0] (from firmware version -002 on): Bit0: 1 = open escrow to cash-box Bit1: 1 = open escrow to return area	
236	Read opto states: Bit0: LS1, Bit1: LS2, Bit4: CP3, Bit5: CP4 0 = OK/1 = blocked [0/1]	



Header	Befehl [Bytes expected/returned]	Abweich. It. Version für italienischen Spielgerätemarkt (ACMI)
232	Perform self test: 0 = OK/1 = EEPROM checksum corrupt [0/1]	
231	Modify inhibit status: [2/0]	
230	Request inhibit status: [0/2]	
229	Read buffered credit or error codes: See buffered error code table below [0/11]	
228	Modify master inhibit status: [1/0]	
227	Request master inhibit status: [0/1]	
222	Modify sorter override status: 4-way override [1/0]	1-way override [1/0]
221	Request sorter override status: [0/1]	
219	Enter new PIN number: [4/0]	
218	Enter PIN number: [4/0]	
216	Request data storage availability: 0, 0, 0, 0, 0 [0/5]	no reply
213	Request option flags: [0/1] Bit7 (MSB): 1 = Teach mode supported Bit6: 1 = Escrow control supported Bit50: not used (=0)	
210	Modify sorter paths: 5 bytes [5/0]	2 bytes [2/0]
209	Request sorter paths: 4 bytes [1/4]	 1 byte [1/1]
202	Teach mode control: [1/1]	no reply
201	Request teach status: [0/2]	no reply
192	Request build code: [0/3] (see section "Build Code Table" in this chapter)	
189	Modify default sorter path: [1/0]	
188	Request default sorter path: [0/1]	
185	Modify coin ID: Duration: 0.51.5 s [7/0]	no reply
184	Request coin ID: i.e. "EU200A" = 2,00 EUR [1/6]	
4	Request comms status revision: 1, 4, 2 [0/3] 2, 4, 2 (from firmware version -003 on)	
1	Reset device: [0/0]	

Buffered Error Code Table

1	Reject coin
2	Inhibited coin
8	2 nd close coin error
10	Credit sensor not ready
14	Credit sensor blocked
16	Credit sequence error
17	Coin going backwards
20	Coin-on-String mechanism acitvated
254	Coin return mechanism activated
255	Unspecified alarm code

Build Code Table (Write Protection)

Write protection	ccTalk standard	ccTalk for Italy
Undefined	G01, G03	105
Not protected	DE0	IT0
ACMII	DE1	IT1
VDAI	DE2	IT2
Extra	DE3	IT2

Standardeinstellungen (nach Reset)

Alle Einstellungen, die die Automatensteuerung vornimmt, sind flüchtig (Ausnahme: "Modify Coin ID"). Nach einem Reset gelten die folgenden Standardeinstellungen, bis die Steuerung Einstellungen ändert:

Description	Value
Address	2
Inhibit status	00h 00h (all coins inhibited)
Master inhibit status	01h (not inhibited)
Sorter override status	FFh (no override)
PIN number	0 0 0 0 (PIN not used)
Sorter paths	predefined setting according to data block
Default sorter path	predefined setting according to data block

G-13.mft ccTalk TECHNISCHE DATEN

Teach-Mode

Header 202 - Teach mode control

Transmitted data: Position (1 byte)

Received data: ACK

Position: Bit 0..6: Coin type (1..16)

Bit 7: 0 = normal acceptance band,

1 = wide acceptance band

Position = 0 = abort teaching process

Header 201 - Request teach status

Transmitted data: None

Received data: Byte 1 = No. of coins inserted

Byte 2 = Status code:

252 = teaching process aborted (see header 202) 253 = teaching error (overlapping with existing acceptance band, coin type not found)

254 = teaching in process

255 = teaching process completed



The status code remains active until reset or the next teaching process.

Zubehör

Um den G-13.mft zu prüfen oder an Ihre individuellen Bedürfnisse anzupassen, können Sie bei NRI folgendes Zubehör erwerben:

Frontplatten

Alle Details zur MINI- und MIDI-Frontplatte erhalten Sie auf unseren Produktseiten im Internet (www.nri.de).

Sortiervorrichtung

Alle Details zur 3-fach-Sortiervorrichtung erhalten Sie auf unseren Produktseiten im Internet (www.nri.de).

Prüf-Tools

Alle Details zur NRI-Test-Software für Zahlungssysteme mit serieller Schnittstelle erhalten Sie auf unseren Produktzubehörseiten im Internet (www.nri.de).

WinEMP-PC-Programmierstation/WinEMP kompakt

Alle Details zur WinEMP-Konfigurations-Software erhalten Sie auf unseren Produktzubehörseiten im Internet (www.nri.de).



Stichwortverzeichnis

3-fach-Sortiervorrichtung	C
Bestellnummern 46	Casino-Mode 9, 18
Funktion 19	auswählen 34
montieren 23	ccTalk-
A	Befehle 42 Spezifikation 41
Abmessungen 8, 39	CE-
Abweichung, Einbaulage 39	Kennzeichnung 40
Abweisung, Münzen 17	Kennzeichnungsrichtlinie 40
ACMI-Ausführung 9	Commands 42
ACMII 44	-
Allgemeines	D
Anleitung 7 G-13.mft 8	Datenblock-Update 38, 50
Kapitel 7	Datenblocknummer 16
Anlernen, Münzkanäle 21	Default-Status 44
Annahme, Münzen 39	Diagnose 37
schnelle 18	DIL-Schalter 15, 25
Annahmeband 50	Casino-Mode auswählen 34
Annahmegeschwindigkeit 39	Münzen sperren
Annahmeweiche 50	Doppelblockverwaltung 26
Anschluss 22, 23	Einfachblockverwaltung 28
Anzugszeit 50	Teach-Mode
Aufbau 13	Doppelblockverwaltung 31
Aufhängebolzen 13	Einfachblockverwaltung 31 Dokumentationen, zusätzliche 8
Auftragsnummer 16	Doppelblockverwaltung 18
Ausführungen 9	Doppelblockverwaltung 10
Ausgangsstrom, Transmitter 39	E
Auszeichnungen im Toxt 7	Einbaulage 39
Auszeichnungen im Text 7	Einbaumaße 8
В	Einfachblockverwaltung 18
Barcode 16	Eingangsstrom, Receiver 39
Bedienung 25	Einstellung 7
Befehle 42	Bestellnummern 46
Bestellnummer, G-13.mft 16	Elektrostatische Entladung 11
Bestellnummern, Zubehör 46	EMP 50
Bestimmungsgemäße Verwendung 10	EMV-Richtlinie 40
Betauung 39	Entladung, elektrostatische 11
Betriebsspannung 39	
Block 18	
auswählen (nur Doppelblockverwaltung) 25	
Definition 50	
Buffered Error Code Table 44	
Build Code Table 44	

F	M
Falschgeld abweisen 17 Falschgeldabweisung 17 Fehlerbehebung 36 Fehlermeldungen 42 Fertigungsdatum 16 Frontplatte 9, 13, 46 MIDI 9, 13, 46 MINI 9, 13, 46 Funktion 17	Markierungen im Text 7 Messbereich 13 Modelle 9 Multi-Frequenz-Technologie 8 Münzabweisung 17 Münzannahme 9, 39 schnelle 18 Münzannahmeband 17, 50 neues 31
G	Münzaustritt 13, 14
Geräteabmessungen 39 Gerätenummer 16 Gerätetyp 16 Gesetz "legge 289 – comma 6" 9 Glossar 7, 50	Münzdicke 39 Münzdurchmesser 39 Münzeigenschaften 50 Münzeinwurftrichter 13 Münzkanäle 17, 50 anlernen 18, 31
Н	enge 17 normale 17
Handbücher, zusätzliche 8 Handlungsaufforderungen 7 Header 42 Hinweise 7	super-enge 17 Münzrückgabe 14 Münzsorte 16, 51 anlernen 18, 31 Münzweg 14
I	Münzwert 51
Inbetriebnahme 22, 23	N
K Kanal 17, 50 Kapitelzusammenfassung 7 Kasse 13	Neigung, Einbaulage 39 Nennspannung 16 Neue Münzen konfigurieren 21 Niederspannungsrichtlinie 40
Kassierkontrolle 18, 50	0
Casino-Mode 19 Kondensation 39	Öffnen, Münzprüfer 35
Konfiguration 7, 37 Bestellnummern 46	P
Konventionen, Anleitung 7 L Laufbahnträger öffnen 35 legge 289 – comma 6 9 Leistungsaufnahme 39 Luftfeuchtigkeit 39	PC-Programmierstation (WinEMP Bestellnummer 46 einstellbare Funktionen 37 Funktion 37 Zusammensetzung 37 Piktogramme im Text 7 Programmierung 7, 37 Bestellnummern 46 Prüfbereich 13 Prüfzeichen 39



G-13.mft ccTalk STICHWORTVERZEICHNIS

R	Т
Receiver, Eingangsstrom 39	Teach-Mode 21, 51
Reinigung 35	Befehlssatz 45
Relative Luftfeuchtigkeit 39	Münzen/Token anlernen
Reset-Status 44	über ccTalk-Befehle/Service-Menü 34
Rückgabe 13, 14	über Schalterblock 31
Rückgabehebel 13, 15	Technische Daten 39
Rückgabetaste 13, 15	Temperaturbereich 39
S	Temperaturwechsel 39
3	Token 21, 51
Schalterblock 13, 15, 25, 51	anlernen 18, 31
Casino-Mode auswählen 34	Topeinwurf 9
Münzen sperren	Transmitter, Ausgangsstrom 39
Doppelblockverwaltung 26	Troubleshooting 36
Einfachblockverwaltung 28	Typenschild 16
Teach-Mode	V
Doppelblockverwaltung 31	•
Einfachblockverwaltung 31	Varianten 9
Schnittstelle	VDAI 44
Automat 41	Versionen 9
externe Sortierung 13, 41	Versorgungsspannung 39
PC (WinEMP) 13	W
Schreibschutz 44	**
Sicherheitshinweise 7, 10	Währung 16
Sortiersteuerleitung 51	Wartung 35
Sortierung 13	Wegweiser 7
Bestellnummern 46	Werkseinstellung 44
Sortierweg 20	WinEMP
Sortierweichen 41, 51	Bestellnummer 46
Sortierzeit 19, 51	einstellbare Funktionen 7
Spannungsversorgung 39	Funktionen 37
Speicherblock 18	Winkel, Einbaulage 39
auswählen (nur Doppelblockverwaltung) 25	Write Protection 44
Definition 51	Z
Sperren	-
Münzkanäle 26	Zubehör 46
Doppelblockverwaltung 26	Zusammenfassung, Kapitel 7
Einfachblockverwaltung 28	
Münzsorten 21	
Doppelblockverwaltung 26	
Einfachblockverwaltung 28	
Spielautomaten 9	
Spielautomatengesetz, Italien 9	
Standardeinstellungen (nach Reset) 44	
Statusmeldungen 42	
Steckerbelegung	
G-13.mft – Automat 41	
G-13.mft – externe Sortiervorrichtung 41	
Störungen, was tun? 36 Stromaufnahme 39	
Oli Oli la li li la US	

Symbole im Text 7

G-13.mft ccTalk GLOSSAR

Glossar

Annahmeband Durch einen oberen und einen unteren Grenzwert definierter

Bereich zulässiger Messwerte einer → Münzsorte mit be-

stimmten \rightarrow Münzeigenschaften.

Annahmeweiche Die Annahmeweiche lenkt die eingeworfenen Münzen in den

Annahme- oder Rückgabebereich des Münzprüfers.

Anzugszeit Die Anzugszeit bestimmt, wie lange der Elektromagnet der

> → Annahmeweiche anziehen soll, um die eingeworfenen Münzen in die Kasse oder eine externe Sortierung zu leiten.

Block → Speicherblock

Datenblock-Update Beim Aktualisieren eines Datenblock(satzes) (2 Datenblöcke)

mit Hilfe von WinEMP werden die Datenblöcke der angeschlossenen Münzprüfer problemlos und zeitsparend von der Festplatte Ihres PCs in den Münzprüfer geladen. Dabei wird jeweils ein neuer Datenblock in → Speicherblock 0 (und Speicherblock 1) geladen. Die neuen Datenblöcke enthalten andere Münz- und Gerätekonfigurationen, z.B. aktuelle Grenzwerte der → *Annahmebänder* für eine Währung oder

neue Sperr- oder Sortierinformationen.

EMP Elektronischer Münzprüfer

Kanal → Münzkanal

Kassierkontrolle Die Kassierkontrolle ist vor dem Kassenmünzaustritt des

Münzprüfers positioniert und überprüft, ob angenommene

Münzen ungehindert in den Kassenschacht fallen.

Münzannahmeband → Annahmeband

Münzeigenschaften Münzmerkmale, die beim Einwerfen einer Münze in den

> Münzprüfer gemessen werden. Dies sind z. B. Material, Dicke, Volumen, Prägung, Durchmesser, Masse, Härte etc.

Münzkanal Münzkanäle dienen der Beschreibung von → *Münzsorten*

> über die verschiedenen \rightarrow Münzeigenschaften (Legierung, Größe usw.). Die geforderten Münzeigenschaften einer Münzsorte werden in → Annahmebändern definiert, die den Münzkanälen neben anderen Münzinformationen zur Weiterverar-

beitung zugeordnet werden.

G-13.mft ccTalk GLOSSAR

Münzsorte Unter einer Münzsorte werden alle Münzen zusammen-

gefasst, deren \rightarrow *Münzeigenschaften* übereinstimmen.

Münzwert Die Wertigkeit einer → Münzsorte, die mit Hilfe des zugehö-

rigen ccTalk-Ausgangs 1–16 (Coin Type) und der ccTalk

Münz-ID zum Automaten übertragen wird.

Schalterblöcke Die beiden Schalterblöcke befinden sich auf der Rückseite

> des Münzprüfers und umfassen jeweils 10 DIL-Schalter. Jedem Schalter ist eine Funktion zugeordnet, z. B. das

Sperren einzelner oder gruppierter \rightarrow *Münzkanäle*.

Sortiersteuerleitung Der Münzprüfer verfügt zur externen Sortierung der Kassen-

münzen über 2 definierte und weitere 4 undefinierte Sortier-

steuerleitungen.

Sortierweiche Die Sortierweichen werden abhängig von der Laufzeit ange-

> nommener Münzen im Münzprüfer aktiviert und lenken die zu sortierenden Münzen in die Rückgabe oder den Münzaustritt

in Richtung Kasse oder externe Sortierung.

Sortierzeit Die Sortierzeit bestimmt die Schaltzeiten einer externen

Sortierung.

Speicherblock Speicher des Münzprüfers. Werkseitig ist kundenspezifisch

> programmiert, ob die 32 → Münzkanäle des G-13.mft in einem Speicherblock verwaltet werden sollen (Einfachblockverwaltung) oder, geteilt in jeweils 16 Kanäle in zweien (Doppelblockverwaltung). Mit zwei (Speicher)blöcken 0 und 1 können zwei voneinander unabhängige Konfigurationen von Münz-/Gerätedaten verwaltet werden (z. B. zwei Währungen). Für den Münzprüferbetrieb kann aber immer nur ein Speicherblock mit 16 Kanälen aktiv sein, der andere Block ist

gesperrt.

Der oder die Speicherblöcke können mit Hilfe von WinEMP

aktualisiert werden (\rightarrow *Datenblock-Download*).

Teach-Mode Im Teach-Mode können den letzten acht → Münzkanälen

> neue → *Münzsorten* oder → *Token* vor Ort am Automaten ohne Konfigurations-Tools durch Münzeinwurf zugeordnet werden, d. h. diese neu konfigurierten Münzen werden im

jeweiligen Münzkanal zum Verkauf angenommen.

Der Teach-Mode wird entweder über die → Schalterblöcke am Münzprüfer oder aber über ccTalk-Befehle und ein Ser-

vice-Menü des Automaten gesteuert.

Token Wertmarke, die statt Münzen einer Währung zum Bezahlen

an Automaten angenommen wird.